Marktgemeinde
Naturns
Comune di
Naturno

Beschluss des Gemeindeausschusses | **Delibera della Giunta comunale**

Nr. | n. 455

Sitzung vom | Seduta del: **27.10.2026** Uhrzeit | Ore: **10:00**

Ort: Sitzungsraum JuZe Naturns | Luogo: sala riunione JuZe Naturno

Anwesend sind | Sono presenti:			A.	F.	(*)
Bürgermeister	Dr. Zeno Christanell	Sindaco			
Vize-Bürgermeister	Michael Ganthaler	Vicesindaco			
Gemeindereferent	Florian Gruber	Assessore			
Gemeindereferent	Helmut Müller	Assessore			
Gemeindereferentin	Astrid Pichler	Assessore			
Gemeindereferentin	Barbara Wieser Pratzner	Assessore			

A. = abwesend bei der Sitzung | assente alla riunione
F. = nimmt mittels Fernzugang teil | presente in modalità remota

(*) abwesend bei der Behandlung und Abstimmung dieses Gegenstandes
= assente durante la trattazione e la votazione del presente oggetto

Beistand leistet die Gemeindesekretärin | Assiste la Segretaria comunale

Dr. Katja Götsch

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt | Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza,

Dr. Zeno Christanell

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz. | nella sua qualifica di Sindaco ne assume la presidenza.

Der Gemeindeausschuss behandelt folgenden Gegenstand: | La Giunta comunale delibera sul seguente oggetto:

Personal: STAFFLER PATRICK - Aufnahme als spezialisierter Koch in der 4. Funktionsebene mit befristetem Vertrag ab 09.11.2026

Personale: STAFFLER PATRICK - assunzione come cuoco specializzato nella 4° qualifica funzionale con contratto a tempo determinato con effetto 09.11.2026

schickt voraus:

Mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 448 vom 20.10.2026 wurde die Rangordnung für die befristete Besetzung des Berufsbildes Nr. 19 spezialisierte/r Köchin/Koch in der 4. Funktionsebene genehmigt.

Herr Staffler Patrick scheint auf dieser Rangordnung an 1. Stelle auf.

Mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 377 vom 08.09.2026 wurde die Elternzeit des Bediensteten mit Matrikel Nr. 650, spezialisierter Koch im Kindergarten Naturns, vom 09.11.2026 - 30.04.2027 gewährt.

Herr Staffler Patrick hat sich bereit erklärt, die Stelle anzunehmen und den Dienst am 09.11.2026 anzutreten.

Der Bericht der Gemeindesekretärin, die die Aufnahme befürwortet, wurde angehört.

Dies vorausgeschickt und aufgrund

- des einheitlichen Strategiedokuments 2026 – 2028 und des geltenden Haushaltsvoranschlages des laufenden Finanzjahres;
- der geltenden Satzung der Gemeinde;
- des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 03.05.2018 Nr. 2;
- des Landesgesetzes Nr. 25 vom 12. Dezember 2016 „Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften der Autonomen Provinz Bozen".

Nach Einsichtnahme in die zustimmenden Gutachten zur Beschlussvorlage, im Sinne der Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 03.05.2018 Nr. 2, hinsichtlich der
a) administrativen Ordnungsmäßigkeit
/790umqd4v0YMytUryIcigwx4FOS9MgNaBGkFhxULOI=
und
b) buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit

Nach Einsichtnahme in die geltenden gesetzlichen Bestimmungen über die Gemeindeordnung.

Für notwendig erachtet, gegenständliche Maßnahme im Eilverfahren im Sinne des Art. 183, Absatz 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 03.05.2018 Nr. 2 zu fassen, um die Folgemaßnahmen zügig vornehmen zu können.

beschließt

der Gemeindeausschuss

bei 6 anwesenden Mitgliedern einstimmig in gesetzlicher Form

Premette:

Con delibera della Giunta comunale n. 448 del 20.10.2026 è stata approvata la graduatoria per la copertura a tempo determinato del profilo professionale n. 19 cuoco/a specializzato/a nella 4. qualifica funzionale.

Il sig. Staffler Patrick risulta al primo posto in questa graduatoria.

Con delibera della Giunta comunale n. 377 del 08.09.2026 è stata concessa il congedo parentale del dipendente con il numero di matricola 650, cuoco specializzato nella scuola materna a Naturno, dal 09.11.2026 al 30.04.2027.

Il sig. Staffler Patrick si è dichiarato disposto di accettare il posto e di prendere servizio in data 09.11.2026.

È stata sentita la relazione della segretaria comunale che esprime parere favorevole all'assunzione.

Ciò premesso e in base

- al documento unico di programmazione 2026 – 2028 ed il vigente bilancio di previsione dell'anno finanziario corrente;
- il vigente statuto del Comune;
- il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale del 03.05.2018 n. 2;
- la legge provinciale n. 25 di data 12 dicembre 2016 "Ordinamento finanziario e contabile dei Comuni e delle Comunità Comprensoriali della Provincia Autonoma di Bolzano".

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione, ai sensi degli art. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale del 03.05.2018 n. 2
a) alla regolarità tecnico-amministrativa
/790umqd4v0YMytUryIcigwx4FOS9MgNaBGkFhxULOI=
e
b) alla regolarità contabile

Viste le vigenti disposizioni legislative sull'Ordinamento dei Comuni.

Ritenuto doveroso di dichiarare la presente delibera immediatamente esecutiva ai sensi dell'articolo 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale del 03.05.2018 n. 2, al fine di permettere uno svolgimento celere dei provvedimenti consecutivi.

la Giunta comunale

delibera

ad unanimità di voti espressi nella forma di legge, presenti 6 membri,

1. Herrn Staffler Patrick als spezialisierten Koch (Berufsbild Nr. 19) mit Vollzeit in der 4. Funktionsebene vom 09.11.2026 bis zum 30.04.2027 mit befristetem Vertrag anzustellen.

2. Die Probezeit betragt 3 Monate gemäß Art. 14, Absatz 1 des Einheitstextes der Bereichsabkommen vom 02.07.2015.

3. Die Ausgabe wird der Kostenstelle Kindergarten des jeweiligen Haushaltes angelastet.

4. Dieser Beschluss wird im Sinne des Art. 183 Abs. 4 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (genehmigt mit Regionalgesetz vom 03.05.2018, Nr. 2) in getrennter Abstimmung mit Stimmeinhelligkeit für unverzüglich vollziehbar erklärt.

5. Dieser Beschluss wird im Sinne des Art. 183 Abs. 1 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (genehmigt mit Regionalgesetz vom 03.05.2018, Nr. 2) für zehn Tage an der digitalen Amtstafel und auf der Internetseite der Gemeinde veröffentlicht.

1. Di assumere con contratto a tempo determinato il sig. Staffler Patrick come cuoco specializzato a tempo pieno nella 4. qualifica funzionale (profilo professionale n. 19) dal 09.11.2026 al 30.04.2027.

2. Il periodo di prova dura 3 mesi ai sensi dell'art. 14, comma 1 del Testo Unico degli accordi di comparto del 02.07.2015.

3. Di dare atto che le relative spese vengono imputate al centro costo scuola materna del relativo bilancio.

4. La presente delibera ad unanimità di voti in una votazione separata viene dichiarata quale immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183 co. 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino- Alto Adige (approvato con legge regionale del 03.05.2018, n. 2).

5. La presente delibera viene pubblicata, ai sensi dell'art. 183 co. 1 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino- Alto Adige (approvato con legge regionale del 03.05.2018, n. 2) per dieci giorni sull'albo pretorio digitale e sul sito internet del Comune.

Gegen diesen Beschluss kann jede Bürgerin und jeder Bürger während des zehntägigen Veröffentlichungszeitraumes Einwände beim Gemeindeausschuss vorbringen. Außerdem kann jede und jeder Betroffene innerhalb der vom Gesetz vorgesehenen Fristen bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs einreichen.

Entro il periodo di pubblicazione di dieci giorni, ogni cittadina e ogni cittadino può presentare alla giunta comunale opposizione contro la presente deliberazione. Inoltre ogni interessata e ogni interessato può presentare ricorso entro i termini di legge alla Sezione Autonoma di Bolzano del Tribunale Amministrativo Regionale.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Letto, approvato e sottoscritto.

Der Vorsitzende
Dr. Zeno Christanell
Il Presidente

Die Gemeindesekretärin
Dr. Katja Götsch
La Segretaria comunale